

**TRIXIE**

**Slalom agility**

**Istruzioni per l'addestramento**

- per uno stimolante programma di fitness
- l'attività mantiene il cane in forma e gli garantisce una vita lunga e sana
- il gioco rafforza la relazione del cane con l'addestratore e crea un rapporto di fiducia

**Consigli generali:**

- Prima di iniziare l'addestramento, fate fare un po' di riscaldamento al vostro cane.
- Evitate l'allenamento se il cane è a stomaco pieno e non dategli da mangiare subito dopo.
- Non pretendete troppo dal vostro cane, ma stimatelo gradualmente.
- Adattate l'intensità dell'attività sportiva al vostro cane.
- Dategli la possibilità di recuperare durante l'allenamento. Assicuratevi che abbia sempre una ciotola di acqua fresca.
- Fate in modo che la sessione termini sempre con un'esperienza positiva.
- I cuccioli ed i cani possono essere allenati solo dopo l'esito di un parere veterinario in modo da evitare potenziali danni.

**Importante:** Gratificate il vostro cane e dategli delle ricompense durante l'attività - in questo modo lo motivate e vi guadagnate la sua fiducia.

**Istruzioni per l'assemblaggio:**

Allineate i paletti ad una distanza di circa 50-65 cm. Vi consigliamo di utilizzare la corda fornita. In caso di recente partecipazione ad una competizione canina è necessario iniziare con una distanza di 60 cm. Le distanze fondamentali sono segnate nella corda inclusa. Fate attenzione di rimuovere la corda dopo l'assemblaggio in modo da evitare il rischio di qualsiasi incidente a voi e al vostro cane.

**La fase dell'addestramento:**

Il percorso dello slalom può essere disposto in 2 modi differenti che hanno la stessa funzionalità.

**L'allenamento può iniziare:**

L'apprendimento dello slalom è l'esercizio di agilità più difficile e richiede il maggior spreco di tempo. Siate consapevoli che avrete bisogno di molta disponibilità e pazienza per insegnarlo. Alzate il livello un po' alla volta e praticate solamente sessioni brevi, per mantenere alta la motivazione dell'animale.

**1. Assemblaggio a forma di V:**

Posizionate i paletti in modo che il percorso visto frontalmente sembri una 'V'. Accompanigate il cane tra le asticelle, attirandolo con un gioco o con un piccolo bocconcino di cibo. Alla fine dello slalom, ricompamate l'animale facendolo finalmente giocare o dandogli un gustoso snack. Durante la vera fase di addestramento, il vostro cane deve essere gratificato soltanto una volta raggiunta la fine del percorso, quindi sarà necessario richiamarlo un po' meno rispetto ai primi momenti.

**esercizio prima di restringere il tracciato, per non sforzare troppo il cane. Successivamente, riducete la distanza tra i paletti, in modo che solo l'animale possa correre attraverso mentre voi gli state a fianco. Durante la vera fase di addestramento, il vostro cane deve essere gratificato soltanto una volta raggiunta la fine del percorso, quindi sarà necessario richiamarlo un po' meno rispetto ai primi momenti.**

**Se vi accorgete che il vostro cane corre tranquillamente da solo attraverso i paletti, potete posizionarli ad una distanza più ravvicinata. E' necessario accompagnare sempre l'animale durante lo slalom per evitare che salti un'asticella. Ripetete la procedura finché riuscirete ad allineare i pali. Successivamente potrete ridurre la guida ed aumentare la velocità.**

**Se vi accorgete che il vostro cane corre tranquillamente da solo attraverso lo slalom, cercate di fargli aumentare la velocità. Fate attenzione che non corra sopra le asticelle angolate. Lo slalom a forma di V deve essere posizionato dandogli una forma sempre più acuta. Ora il cane ha bisogno del vostro aiuto: iniziare con un giro lento e con una guida adeguata. Una volta raggiunta la forma a V appena menzionata, iniziare a ridurre la guida e ad aumentare al velocità.**

**2. Assemblaggio in linea:**

Disponete i paletti in 2 linee parallele in modo da formare un sentiero la cui larghezza deve essere sufficiente per fare passare voi ed il vostro animale fianco a fianco. Il percorso visto frontalmente è a forma di zigzag. Accompanigate il cane tra le asticelle, attirarlo con un gioco o con un piccolo bocconcino di cibo. Alla fine del tracciato, ricompamate l'animale facendolo finalmente giocare o dandogli un gustoso snack. Ripetete più volte questo

**TRIXIE**

**Eslalon para Agility**

**Instrucciones de entrenamiento**

- ideal para un programa completo de entrenamiento
- los ejercicios mantienen a su perro en forma y le ofrecen una vida larga y saludable
- jugando con él, el perro intensifica la relación y ayuda a construir confianza con su dueño

**El entrenamiento puede comenzar:**

Aprender el eslalon es el ejercicio más difícil y que más tiempo requiere en la disciplina del Agility. Tenga en cuenta que se necesita mucho tiempo y paciencia para el entrenamiento. Eleve el nivel poco a poco y pratique sólo fases de formación de corta duración, para que su perro mantenga su motivación.

**Consejos generales:**

- Antes de comenzar con el entrenamiento su perro siempre debe calentar así como correr o hacer algunos ejercicios sencillos.
- Nunca deje a su perro entrenar con el estómago lleno y no lo alimente inmediatamente después del mismo. Se permiten pequeños snack como recompensa.
- No exija demasiado a su perro y póngale retos poco a poco.
- Haga que este ejercicio se ajuste a su perro considerando su raza, edad, capacidad y tamaño. Si tiene la intención de participar en concursos de perros es útil entrenar sólo de esta manera.
- Deje a su perro descansar durante las fases de entrenamiento, dado que mantendrá su interés por utilizar esta actividad. Asegúrese de que su perro siempre tiene a su disposición agua fresca y déjelo descansar brevemente después de beber.
- Tenga en cuenta que el entrenamiento del perro siempre debe terminar con una experiencia positiva.
- Los cachorros y perros jóvenes sólo deben recibir entrenamiento tras consultar al veterinario con el fin de evitar posibles lesiones.

**Importante:** Halague a su perro y ofrézcale una recompensa durante el entrenamiento. Esto lo motivará y mantendrá su confianza.

**Instrucciones de Montaje:**

Alinear los postes a una distancia de aprox. 50 a 65 cm. Para ello utilice la cuerda incluida. En el caso de la posterior participación en competiciones de perros es necesario comenzar con una distancia de 60 cm. Las distancias necesarias

**están marcadas en la cuerda incluida. Por favor, retire la cuerda después del montaje a fin de evitar el riesgo de lesiones para usted y su perro.**

**1. Montaje en forma de V:**

Alinee los postes, de forma que la vista frontal de la pista de eslalon agility parezca una V. Guié a su perro a través de los postes, atrayéndolo con un juguete o snack. Al final del eslalon, premie al perro dejando que juegue o dándole el sabroso snack.

**Durante el entrenamiento su perro debe recibir una recompensa al llegar al final de la pista, por lo que tendrá menos necesidad de atraer al perro.**

**Si tiene la sensación de que su perro corre por su cuenta por la pista, puede disminuir la distancia entre los postes. Será necesario guiar al perro, para que no se salte ningún poste mientras se mueve a través del eslalon. Repita el procedimiento hasta que pueda alinear los postes. Podrá reducir poco a poco el apoyo en la guía y aumentar la velocidad.**

**2. Montaje en pista:**

Organice los postes en 2 líneas paralelas para crear una pista que debe ser lo suficientemente amplia como para que usted y su perro puedan caminar a través de ella, uno al lado del otro. Visto desde arriba, se obtiene una colocación en forma de zig zag. Lleve a su perro a través de la pista atrayéndolo con un juguete o un snack. Al final de la pista premie a su perro dejando que juegue o dándole el sabroso snack por haber finalizado el entrenamiento. Repita estos ejercicios antes de llegar al final de la pista, para no estresar demasiado a su perro. Luego reduzca la distancia entre los postes, para que sólo su perro pueda correr por la pista, mientras usted le ayuda a su lado.

**TRIXIE**

**Dog ACTIVITY**

# Agility Slalom

## Mit Trainingsanleitung

**GB** **Agility Slalom**   **F** **Slalom Agility**   **I** **Slalom agility**   **E** **Eslalon para Agility**

With training instructions   Avec conseils d'entraînement   Con istruzioni per l'addestramento   Con instrucciones de entrenamiento

Art.-Nr. 3206

12 Stangen à/poles each/ barres à/paletti a 115 x ø 3 cm

4 011905 03206

# TRIXIE

## ACTIVITY

### Agility Slalom

# TRIXIE

## ACTIVITY

### Agility Slalom

# TRIXIE

## ACTIVITY

### Slalom Agility

#### D Trainingsanleitung

**Allgemeine Hinweise:**

1. Vor dem Sport sollte sich Ihr Hund immer aufwärmen (etwas laufen oder mit leichten Übungen beginnen).
2. Nie mit vollem Magen trainieren oder gleich nach dem Training füttern. Leichte Snacks zur Belohnung sind erlaubt.
3. Steigern Sie die Anforderungen an Ihren Hund nur langsam, damit er nicht überfordert wird.
4. Passen Sie den Sport Ihrem Hund an und beachten Sie dabei Rasse, Alter, Talent und Größe Ihres Hundes.
5. Gewähren Sie während des Trainings ausreichend Pausen, damit Ihr Hund nicht überfordert wird und die Freude erhalten bleibt.
6. Beachten Sie, dass das Training immer mit einer positiven Erfahrung beendet werden sollte.
7. Mit Welpen und heranwachsenden Hunden darf nur nach Rücksprache mit dem Tierarzt trainiert werden, um eventuelle Gesundheitsschäden zu vermeiden.

**Wichtig:** Streicheln und loben Sie Ihren Hund beim Training – das motiviert und schafft Vertrauen.

**Aufbauanleitung:**

Bauen Sie die Stangen in einer geraden Linie in einem Abstand von ca. 50 bis 65 cm auf. Nutzen Sie hierzu die mitgelieferte Richtschnur. Falls Sie später mit Ihrem Hund an Wettkämpfen teilnehmen möchten, sollten Sie gleich schon zu Beginn mit einem Abstand von 60 cm arbeiten. Eine entsprechende Markierung finden Sie auf der mitgelieferten Richtschnur. Nach dem Aufbau sollte die Richtschnur unbedingt entfernt werden, da sonst Verletzungsgefahr für Sie und Ihren Hund besteht.

**Das Fitnesstraining kann beginnen:**

Das Erlernen des Slaloms ist die schwierigste und zeitaufwändigste Übung im Agility-Sport. Bitte planen Sie für das Training viel Zeit ein und haben Sie Geduld. Steigern Sie den Schwierigkeitsgrad langsam und führen Sie nur kurze Trainingseinheiten durch, damit Ihr Hund die Freude an der gemeinsamen Aktivität behält.

**1. Beginnen Sie das Training mit 8 Stangen und erhöhen Sie später die Anzahl auf 10 bis 12 Stück.**

**2. Bei einem Wettkampf beginnt der Hund den Slalom immer von rechts (die erste Slalomstange ist also links vom Hund). Beabsichtigen Sie später an Wettkämpfen teilzunehmen, sollten Sie auch nur so trainieren.**

**3. Geben Sie zu Beginn des Slaloms ein Kommando: z. B. „Slalom“.**

**4. Wiederholen Sie die einzelnen Trainingsphasen mehrmals, um sicher zu gehen, dass Ihr Hund die Phase verstanden hat und problemlos meistert.**

**5. Wenn Ihr Hund durch den Slalom gelaufen ist, sollten Sie ihn anschließend immer ausgiebig loben und zwischendurch mit einem Leckerli belohnen.**

**6. Wenn Sie wenig Erfahrung in der Hundeausbildung haben oder im Verlauf der Hundeausbildung an Wettkämpfen teilnehmen möchten, ist es sinnvoll zusätzlich in einer Hundeschule oder einem Hundesportverein zu trainieren. So können Sie eventuelle Trainingsfehler vermeiden und Tipps von einem erfahrenen Ausbilder erhalten.**

**Führung reduzieren und die Geschwindigkeit erhöhen:**

**2. Aufbau als Gasse:**

Bauen Sie die Stangen auf 2 parallelen Linien so auf, dass eine Gasse entsteht, die anfangs so breit sein sollte, dass Sie mit Ihrem Hund durchgehen können. In der Draufsicht entsteht so eine Zick-Zack-Form. Führen Sie Ihren Hund durch die Gasse, indem Sie ihn mit einem Spielzeug oder Snack locken. Am Ende der Gasse wird der Hund durch ein ausgelassenes Spiel mit dem Spielzeug oder mit einem Snack belohnt.

**1. V-förmiger Aufbau.**

Stellen Sie die Stangen unter Nutzung der Richtschnur in einer geraden Linie so auf, dass der Slalom von vorn betrachtet wie ein "V" erscheint. Führen Sie Ihren Hund durch die Stangen, indem Sie ihn mit einem Spielzeug oder Leckerli locken. Am Ende des Slaloms wird der Hund durch ein ausgelassenes Spiel mit dem Spielzeug oder mit einem Snack belohnt. Wiederholen Sie die Übungen vor dem Verengen der Gasse mehrere Male, um Ihren Hund nicht zu überfordern. Stellen Sie danach die Stangen so eng zusammen, dass nur noch Ihr Hund hindurch passt, während Sie nebenher laufen. Im weiteren Trainingsverlauf sollte sich der Hund auch hier so auf die Belohnung am Ende der Gasse freuen, dass Sie ihn immer weniger locken müssen.

**3. Die Trainingsphasen:**

Sie können den Trainingsslalom in zwei verschiedenen Varianten aufbauen. Das Ziel ist bei beiden das Gleiche.

**1. Start the training with 8 poles and then raise the number to 10 - 12.**

**2. At a dog competition your dog always starts a slalom course from the right-hand side (so the first slalom pole is on the dog's left-hand side). If you intend to take part in dog competitions, it is useful to train only in this way.**

**3. Slowly increase the tasks your dog should perform and do not expect too much of him.**

**4. Adjust the sport to suit your dog and please consider the breed, age, capabilities and size of your dog.**

**5. Repeat each training phase several times in order to make sure that your dog has understood the training phase and can cope with it.**

**6. After your dog has run through the slalom course, you should praise your dog. Give your dog a little dog treat from time to time.**

**7. If he fails to enter the slalom course, you can encourage him by giving him a small treat.**

**Important:** Stroke and praise your dog during training – this will motivate him and help him to trust you.

**Instruction de montage:**

Montez les barres en ligne droite à une distance d'environ 50 à 65 cm. A cet effet utilisez le cordeau inclus. Si vous voulez participer aux compétitions, il est judicieux de s'entraîner dans un club sportif pour chiens. Ainsi vous pourrez éviter des fautes d'entraînement éventuelles ou obtenir les conseils d'un formateur expérimenté.

**Assembling Instructions:**

Place the poles in a straight line with a distance of approx. 50-65 cm between them by using the cord which is included. If you want to take part in dog competitions later, it is necessary to start with a distance of 60 cm. The distances are marked on the cord. Please remove the cord after assembling the slalom in order to avoid the risk of injury for you and your dog.

**1. Assembling a V-shaped version:**

Line up the poles, so that the front view of the agility slalom looks like a 'V'. Lead your dog through the poles, by luring it with a toy or a small piece of food. At the end of the slalom, reward the dog by letting him play with the toy or give him a tasty snack. During the training your dog should get a reward after reaching the end of the slalom,

**2. Montage en ruelle:**

Montez les barres en deux lignes parallèles pour qu'une ruelle se forme. Elle doit être d'abord très large pour que vous et votre chien puissiez passer. En vue plongeante se forme ainsi une ligne en zigzag. Conduisez votre chien par la ruelle en l'appétant avec un jouet ou un snack. A la fin de la ruelle le chien est récompensé avec un jeu, avec le jouet ou un snack. Répétez les exercices plusieurs fois avant le rétrécissement de la ruelle pour ne pas en demander trop à votre chien. Ensuite placez les barres étroites les unes aux autres, pour qu'uniquement votre chien puisse passer, pendant que vous restez à côté de lui. Au cours de l'entraînement suivant le chien va se réjouir à l'idée d'une récompense, et vous pourrez l'appâter de moins en moins.

**3. Les phases d'entraînement:**

Vous pouvez monter le slalom d'entraînement à la fin de la ruelle le chien est récompensé avec un jeu, avec le jouet ou un snack. Répétez les exercices plusieurs fois avant le rétrécissement de la ruelle pour ne pas en demander trop à votre chien. Ensuite placez les barres étroites les unes aux autres, pour qu'uniquement votre chien puisse passer, pendant que vous restez à côté de lui. Au cours de l'entraînement suivant le chien va se réjouir à l'idée d'une récompense, et vous pourrez l'appâter de moins en moins.

#### E Conseils d'entraînement

**L entraînement de remise en forme peut commencer:**

so that there will be less need to lure the dog. Raise the demands carefully so that your dog does not skip a single pole. If your dog runs through the slalom on its own, try to increase the speed. Please take care that your dog does not jump over the poles placed at an angle. The V-shaped slalom poles should be arranged more and more steeply until they are upright at the end. Then your dog needs your guidance again. Start with a slow round and lots of guiding. As with the v-shaped version before, try to reduce the guidance and increase the speed.

**Conseils généraux:**

1. Always warm up before starting any sports. This could be a little bit of running or some easy exercises.
2. Never train on a full stomach or feed your dog just after the training. Small snacks as a reward are allowed.
3. Commencez l entraînement par 8 barres et augmentez le nombre progressivement à 10 jusqu'à 12 pièces.
4. Lors d'une compétition le chien commence le slalom par la droite (la première barre de slalom est par conséquent à gauche du chien). Dans le cas où vous auriez l intention de participer plus tard aux compétitions, il est important de l entraîner ainsi.
5. Donnez un commandement au début du slalom comme par ex. "Slalom".
6. Remember that the training should always end on a positive note with a feeling of success.
7. Puppies and young dogs should only be trained after consulting a veterinarian in order to avoid potential injuries.

**Important:** Caressez-le et faites des élages durant les exercices – cela le motive et crée la confiance.

**Instruction de montage:**

Montez les barres en ligne droite à une distance d'environ 50 à 65 cm. A cet effet utilisez le cordeau inclus. Si vous voulez participer aux compétitions, il est judicieux de s'entraîner dans un club sportif pour chiens. Ainsi vous pourrez éviter des fautes d'entraînement éventuelles ou obtenir les conseils d'un formateur expérimenté.

**Assembling Instructions:**

Place the poles in a straight line with a distance of approx. 50-65 cm between them by using the cord which is included. If you want to take part in dog competitions later, it is necessary to start with a distance of 60 cm. The distances are marked on the cord. Please remove the cord after assembling the slalom in order to avoid the risk of injury for you and your dog.

**1. Montage en forme de V:**

Montez les barres en ligne droite en utilisant le cordeau pour former un 'V' regardé de face. Conduisez votre chien par les barres en l'appétant avec un jouet ou un snack. A la fin du slalom le chien est récompensé avec un jeu, avec le jouet ou le snack. Au cours de l entraînement suivant le chien doit se réjouir à l idée d une récompense à la fin du slalom, et devrez l appâter de moins en moins. Augmentez l entraînement lentement le degré de difficulté et n effectuez que des unités d entraînement courtes, afin que votre chien garde le plaisir d une activité commune.

**2. Montage en ruelle:**

Quand le chien surmonte le slalom de façon relativement autonome, vous pouvez augmenter lentement la rapidité. A cette occasion veillez à ce que votre chien ne saute au dessus des barres placées de façon pliées. Le slalom en forme de V doit être monté de plus en plus escarpé de telle façon qu à la fin le slalom se trouve en position verticale. Puis votre chien aura besoin de conduite: Commencez encore une fois avec un passage lent et beau coup de conduite. Comme au début de la montagne en forme de V, vous pouvez maintenant peu à peu réduire la conduite et augmenter la rapidité.

**3. Les phases d'entraînement:**

Si vous avez l impression que votre chien traverse la ruelle de façon autonome, vous pouvez rétrécir encore la ruelle. Donnez ensuite à nouveau au chien plus de conduite, afin qu'il n omette pas de barre, lorsqu'il traverse le slalom. Répétez ce processus jusqu'à ce que vous puissiez monter les barres sur une ligne. Vous pourrez réduire ensuite peu à peu la conduite et augmenter la rapidité.

**4. Répétez les phases d'entraînement individuelles plusieurs fois pour vous assurer que votre chien a bien compris.**

**5. Quand votre chien passe par le slalom, vous devez le féliciter. Parfois vous pouvez le récompenser avec un petit snack.**

**6. Si vous avez peu d'expérience avec la formation de chiens ou si vous voulez participer aux compétitions, il est judicieux de s'entraîner dans un club sportif pour chiens. Ainsi vous pourrez éviter des fautes d'entraînement éventuelles ou obtenir les conseils d'un formateur expérimenté.**

**7. Montage en ruelle:**

Montez les barres en deux lignes parallèles pour qu'une ruelle se forme. Elle doit être d'abord très large pour que vous et votre chien puissiez passer. En vue plongeante se forme ainsi une ligne en zigzag. Conduisez votre chien par la ruelle en l'appétant avec un jouet ou un snack. A la fin de la ruelle le chien est récompensé avec un jeu, avec le jouet ou un snack. Répétez les exercices plusieurs fois avant le rétrécissement de la ruelle pour ne pas en demander trop à votre chien. Ensuite placez les barres étroites les unes aux autres, pour qu'uniquement votre chien puisse passer, pendant que vous restez à côté de lui. Au cours de l'entraînement suivant le chien va se réjouir à l'idée d'une récompense, et vous pourrez l'appâter de moins en moins.

**TRIXIE Heimtierbedarf · Industriestraße 32 · 24963 Tarp · GERMANY · www.trixie.de**

**TRIXIE Heimtierbedarf · Industriestraße 32 · 24963 Tarp · GERMANY · www.trixie.de**

**TRIXIE Heimtierbedarf · Industriestraße 32 · 24963 Tarp · GERMANY · www.trixie.de**